

Lee Wah Bank, Limited.

(INCORPORATED IN SINGAPORE S.S.)

司公限有行銀華利

董事部
余東旋 李振殿 吳勝鵬 邱繼祥 何仲英 李振殿 吳勝鵬 邱繼祥 何仲英 李振殿 吳勝鵬 邱繼祥 何仲英

司理 李振殿 吳勝鵬 邱繼祥 何仲英 李振殿 吳勝鵬 邱繼祥 何仲英

本行專辦一切銀行業務以利便僑胞為宗旨凡有存款匯兌及一切銀行業務請到本行接洽

電話一千四百八十號 本行設在英一千九百二十年十一月六號

號五十五百五千一萬一第

叻報

司公限有

Lat Pau Press, Ltd.

No. 11, Cross Street, Singapore.

Chinese Daily Newspaper.

第一十第路馬新嘉坡

號四十六百一千一第

科眼

凡患眼疾者請到本診所診治本診所專治一切眼疾如紅腫流淚翳障遮睛等症無不藥到病除

診所地址：新嘉坡大馬路門牌十一號

診治時間：每日上午九時至下午六時

中國南洋兄弟煙草公司誌

某處通訊謂中法實業銀行已與法國巴黎銀行訂約在該國對於中法實業銀行之勢力大為增加雙方利益不少

法國各銀行以應法政府之請已組織一銀行團以與美國之資本家磋商公益問題中法實業銀行之加入此銀行之及與巴黎銀行之聯合其於其本國之地位無少更易本國實業部員亦有明文宣佈謂現本國之地位無少更易本國實業部員亦有明文宣佈謂現本國之地位無少更易本國實業部員亦有明文宣佈謂現本國之地位無少更易



朱廣蘭茶煙生油廣告

本號辦到各款紅煙生油各埠已辦七十餘年矣貨真價實向蒙各埠士商踴躍故行銷海外無遠弗屆今特加辦各款紅煙及中國土布毛巾線襪等物各款貨物價值從廉現各貨到齊運到以便愛顧 諸君知所採辦為荷此致

(各款紅煙價列)

- 朱廣蘭一號一百四十包幼絲紅煙每箱六十六元
- 朱廣蘭二號一百四十包幼絲紅煙每箱六十六元
- 朱廣蘭三號一百四十包幼絲紅煙每箱六十六元
- 朱廣蘭四號一百四十包幼絲紅煙每箱六十六元
- 朱廣蘭五號一百四十包幼絲紅煙每箱六十六元
- 朱廣蘭六號一百四十包幼絲紅煙每箱六十六元
- 朱廣蘭七號一百四十包幼絲紅煙每箱六十六元
- 朱廣蘭八號一百四十包幼絲紅煙每箱六十六元
- 朱廣蘭九號一百四十包幼絲紅煙每箱六十六元
- 朱廣蘭十號一百四十包幼絲紅煙每箱六十六元

朱有蘭茶煙生油金線中國雜貨

本號辦到各款紅煙生油各埠已辦七十餘年矣貨真價實向蒙各埠士商踴躍故行銷海外無遠弗屆今特加辦各款紅煙及中國土布毛巾線襪等物各款貨物價值從廉現各貨到齊運到以便愛顧 諸君知所採辦為荷此致

- 朱有蘭一號一百四十包幼絲紅煙每箱六十六元
- 朱有蘭二號一百四十包幼絲紅煙每箱六十六元
- 朱有蘭三號一百四十包幼絲紅煙每箱六十六元
- 朱有蘭四號一百四十包幼絲紅煙每箱六十六元
- 朱有蘭五號一百四十包幼絲紅煙每箱六十六元
- 朱有蘭六號一百四十包幼絲紅煙每箱六十六元
- 朱有蘭七號一百四十包幼絲紅煙每箱六十六元
- 朱有蘭八號一百四十包幼絲紅煙每箱六十六元
- 朱有蘭九號一百四十包幼絲紅煙每箱六十六元
- 朱有蘭十號一百四十包幼絲紅煙每箱六十六元

本號辦到各款紅煙生油各埠已辦七十餘年矣貨真價實向蒙各埠士商踴躍故行銷海外無遠弗屆今特加辦各款紅煙及中國土布毛巾線襪等物各款貨物價值從廉現各貨到齊運到以便愛顧 諸君知所採辦為荷此致

外科聖藥



外科聖藥
環球無二
如不奏效
原銀奉還

統治外科花柳破爛各症止痛生肌功效卓著屢試屢驗萬無一失確稱
空前未有至寶之聖藥 每小罐兌四角大罐六角各藥店均有代售
紫雪膏藥水 每罐兌五角 花柳骨痛水 每瓶兌五角
龍涎止癢丸 每九兌角半 珍珠明目水 每樽兌式角

總發行 石叻長泰街口 萬川和 戊午年臘月陸軍醫官曾源謹識
民國十年二月一日

製造書簿皮之布及

線索出售

啟者茲本館辦到製造書簿皮之布及
布及造書簿之大小線索出售 諸君有
欲購用者請至本館選擇可也
民國九年十二月廿九日 本館謹啟

論說一

正告某報之鳩記者

(再續) (惺噩生)

一旦舉出總統。改行省爲首都。則經費之加增。實非細小。總統府爲政令所發出。乃國務院之製造所。衣冠濟濟。不乏其人。由文武侍從以次。執事諸官。上級中級下級。莫不有之。此外更有顧問秘書等員。井無限制。約計之。多則千餘。少亦數百。更有公私吏役等。不能悉計。此其消耗款項。實非等閒。即使爲總統者。能潔己奉公。不支薪俸。然府中公費。亦一消耗之大宗。且總統雖能不受俸薪。而其侍從以下各官。斷不能皆不受俸薪。而使之枵腹從公之。此千數百人者。皆是官員。月薪不菲。多寡難算。每員每月。至少亦須二百金。始能敷衍。推而至於吏役。則每月支銷之數。非數十萬元不辦。總統府外。則有國務院之建立。院中辦事者。除內閣總理。各部總長次長等外。更有各部之司員。參事。巡閱使等。其人且多於總統府數倍。而消耗薪俸。亦多於總統府數倍。此外又有國會。與總統府立於對峙。上下兩院。計共八百餘員。即以偏安局面處之。減其半數。亦有四百餘員之衆。此等議員。開消最巨。每員每月。所需薪水公費旅費等。常至七八百元。其餘一切百職司。萃於都城者。更有不能悉計。既立總統。則此等官署。勢不能無。蓋不如是。不足以壯聲威。宣政化。使各舉其所事也。其餘則海陸兵軍。亦須增練。始足以壯國都而崇根本。凡此種種。皆最鉅之款。始足支持。每月所增。較於爲行省時。當不止百餘萬元之鉅。此猶無事之秋而論。若其既開戰費。則耗款之巨。更未可以勝言也。

改省爲都。費用之多。既如上。此等巨款。究應何處籌措。將欲取諸國庫。則國庫已極空虛。蕩然若洗。安得如此巨款。貯備待支。將欲加增稅項。則近來各稅。已覺繁重不堪。無物不捐。安能再加稅額。即使勉強籌措。而此等苛細難捐之款。能得幾何。欲填海而補沙。事胡能濟。況粵之賭博。業經禁絕。即使復開。招商承辦。似未嘗不可得一宗巨款。然歲僅一次而止。安得源源接濟。以應無限之支銷。洋關一項。則操縱自他人。不能任意加增。且須將其所收。提撥欠項。餘存之款。前經議定。移解北廷。可知稅項一端。亦復不能倚恃矣。然則將各縣之徵解款。則政令不出省垣。各縣所征。多留自用。又無冊籍之可核。成例之可援。縱有解到。亦屬無多。以視滿清。十不逮其一。是各縣之徵解。庸有何裨。將願各省之協濟款。則今之粵都。不同昔日。桂省已首先携貳。湘川面目。可南可北。故常作兩面之觀。滇黔態度。又不能明。

即使能與我來往周旋。亦祇能助以

虛聲。不能得其實力。助以言語。不能假以資財。欲求如滿清當日將領項之解京。豈能復得。 未完

論說二

兩報筆戰之中立觀

(田前前)

日來叻報。與某報。因此天我國南方。選舉總統之問題。雙方對峙。重大之筆戰。余歷觀兩報。初即向有是非之辯。及後來某報。舉筆諸君。及諸投稿者。辯既不辯。戰亦不戰。合正趨於不戰。日以復舊爲事。因而惹起叻報諸投稿者。亦多以惡口相向。從此是非非。更重之道德而論。墜閱者於五里霧中。無從辨別是非。於是余不備冒昧。欲以居中立之地位。發中立公斷之論。以提解閱者之關注。兼冀諸某報筆戰諸君。及諸投稿者。想某報諸君。當不以余言爲河漢。知所自省矣。

孫中山之舉爲總統。明報謂其以爲非法。而某報則辯之以爲合法。兩爭不決。余因之有感。夫此次之舉總統也。以少數之議員。而成一不完全之國會。以一不完全之國會。其產出之總統。可謂非合法也。抑謂非非法也。閱者凡稍具智識者。不思而知之。或某報之所以爲之辯護者。亦不過以事。曾經通人碩士。幾經研究。而議成之。便引以爲合法之鐵証。殊不知彼所謂通人碩士。乃一邱之貉。一黨之人。焉有同黨而不爲議成。以媚孫某之總統乎。且以我國。現時舍一孫中山外。無一人可當總統之資格。似此尤不通之不通也。余換一句言之。有孫中山。萬一不幸而死。則我國從茲將無總統乎。從茲將亡國乎。哈哈。余知之矣。某報恐我國之亡也。故日日就孫某萬歲爲唯一之重要問題。某報之熱心愛國如是。余安得不爲某報心折乎。嗚呼。至於云(合法)(非法)必根據之民意而後定。此言也。余亦固然。無如民意之如何。豈某報尚未知也。余試舉一二事。以証民意之向背。夫國會議員。爲民意之代表。倘民意如果真愛戴。則議員何致至於不足數。而慶就議成者。何致僅一勢力下之廣東乎。此又可見民意之所在矣。凡右所論。僅謂國內而已。至若南洋。我人謂以眼光所及之星洲。坡中人。曾升旗表示其欣慕慶祝者。幾何。不肯升旗以表示其不贊成者。又幾何。豈某報未曾有訪員報告耶。乃某報欣然。向以此次星洲少數之讚成。而自許爲可代表四萬萬之民意耶。嗚呼。某報知如此大之謬說。除你少數民黨外者。其餘無不。由是觀之。亦可知某報。每日強辯。曉曉不休。其無價值也。且某報逐日所刊之稿。可分爲三派。一爲論調派。一爲調調派。如(鴻)(趙)(伯炎)(李鐵民)(陳寶民)(潘鳳麟)(黃鏡波)(亞泉)等。可謂不諱離派。是皆討好孫某。求得一官半職。以止其官難之渴想者。至如所謂(兩)(青)(漢)(關)(張)(許)(曹)(正)(斥)非(溫厚室主人)等。是謂之復舊派。此皆無一辯之價值。余不屑與汝等言。嗚呼。某報乎。某報之舉筆諸記者乎。某報投稿諸君乎。其亦可以休矣。

譯電

○美國新聞

廿六號華盛頓電。探聞協約國之債項十兆及所有索納之利息。當於今年交付。至其還付時期。爲時頗多。年云。

廿七號華盛頓電。上院已將美日協約條件審押。實將凡美貨之運入中國者。則須依徵收稅項五十巴仙云。

二十六號電。上院已一致通過海軍留用費條例之修改條件。并懇請哈定總統。函請英日兩國。與美聯軍討論裁減軍備問題云。

○埃及之近况

二十六號英京電。據埃及最近新聞。謂亞力山的利亞現已平靜。秩序已復。首府現以各舖戶閉門停市之故。頗有不安之象。即首府及亞力山的利亞兩城間交界之律風交通。亦已恢復。報稱美軍之在埃及者。現不調拔。直中各處治安平復後。方始開關。現鐵路機器廠。及海軍製造廠之工人。經已停工。公同罷工。事實可實現云。

思詩君在衆院報告謂亞力山的利亞之事已平。經委任某顧問查理事原故。

○中國之理科

廿四號法京電。北京大學校長蔡元培。已與法安大學訂約在法安設立一理科大學。以便留法中國學生得完習理學識。

府昨日教育部長比勒君已代表法政實業獎給蔡元培君云。

○提訊戰事犯之近訊

廿六號英京電。派因氏以在戰時虐待俘虜之敵軍故。已被在立憲法庭判令入獄十個月云。

第二次之提訊已開始。被告係歐官屈拉氏云。

每日隨報附送
星房虛昂停刊

3

驗明印信着抓送兩字。安得不教老趙爲難乎。敬苑始悟。面立敬。已乃轉羞爲怒。祇未發耳。上海和會初開時。湘督易人問題。列爲正式之條件。敬苑大怒。亟令在湘之私黨某某。倡開所謂公民大會者。冀欲偽造一種民意。爲保全湘督地位。於是督署機關報。迭載籌備公民大會之種種啟事。而於籌備地點之所在。則終付之闕如。已如籌備二三十人。潛在教育會中集議一次。即草一挽留張氏之通電。倉皇出發。其事遂告成功。而彼機關報中之紀事。則曰某日開公民大會集合數千人。公決挽留張督云云。事後有人於南門外某街見一住宅門首貼一紙條大書（湖南全省公民大會籌備處）字樣。字作草體。（會）字書成兩截。遂變爲人之二字。連上下文讀之。則曰（湖南全省公民大人之籌備處）。解者曰。此種曲與所思之機關。本爲督軍個人而設。謂爲（大人之籌備處）亦可謂名副其實者矣。

雜談

○爾莫管他（二十）（哈哈）

或曰。我觀某報記者亞鳩。前日發出其蠻橫無理之管。一曰斷子。而不斷子法。再則曰舉及中山則可舉及他人則不可。如此論調。尙有研究法律之餘地耶。余曰爾莫管他。

或曰。我觀亞鳩時評。謂他之總統。不必要外人承認。一若自己認自己便已足矣。然則此等總統。豈非爲閉關自治之總統乎。余曰爾莫管他。

或曰。我見亞鳩讀陳炯明之辭呈。尙不能通。反謂人不通。陳氏所謂的話。明指民黨。他則謂係指敵黨。陳氏所謂的話。係大發牢騷。（如所謂精神痛苦莫可言宣等語）他則謂世在是快心適意。我想亞鳩被貴記者斥駁。方寸已亂了。余曰爾莫管他。

或曰。我看連日某報論調。都是虛報勝仗。其實此次廣東之非法選舉。任他如何強辯。都難挽回。以事實顯然。人人共悉。非可以一二空言所能力爭也。某報雖欲以口舌強爲之辯。其奈事實上不能掩飾何哉。余曰爾莫管他。

(二十一) (哈哈)

DOGS HEAD GUINNESS DOGS HEAD GUINNESS

此頂上烏蜜酒各酒店均有沽賣者
以便諸君購用

新嘉坡總代理人 吉甯實得力
門牌十三號 錦興公司

英一千九百十七年二月一號

△注意大減價▽

草廉士大藥局紅色補丸現今零沽定價每一瓶一元五角半打八元正每打十五元叻銀 貴處無從購買此藥以可照價匯來款項亦可交郵政匯寄不取郵費凡係兒貨欠銀之辦單必須跟銀一元以作郵費之款

英一千九百廿一年二月二十八號

星架坡草廉士大藥局謹啟

DOUGLAS HEAD GUINNESS DOUGLAS HEAD GUINNESS DOUGLAS HEAD GUINNESS

今晨覺如吐石

野模糊不清或清健爽適或頭目昏眩肝陽上升耶若昏沉不舒實係肝經失序耳有三省也必服肝丸清肝丸乃犀角生肝之妙劑也

肝火上升食不馨味氣色昏濁面起紅瘰古現肝旺接坤而起日久染成大便結塞之患旬日力能大便一次連服紅血清丸即覺腹脹舒暢導丸

凡經售西藥舖均有出售或寄郵票六角至新嘉坡士庫街草廉士大藥局

局房班郵奉清經丸一瓶可也

此至乏虧逆氣發

時

現已轉弱為強得產一子深感服王哲生君之夫人因身體虛弱得氣逆之症發時口眼俱閉辛苦異常歷服中藥苦歸元付之劑旋效

婦女身體虛弱多因血虧水之故王哲生君之夫人因身體虛弱得氣逆之症發時口眼俱閉辛苦異常歷服中藥苦歸元付之劑旋效

保廣東省城潮州八邑寓省中學理科教員為其夫人具證書如左僕室人沈氏體素虛弱于歸後忽得氣逆之症發時口眼俱閉辛苦異常歷服中藥苦歸元付之劑旋效

年春間家父氣血虧損獲服貴局紅色補丸大奏奇功鄙人以為家人沈氏之病大致相同因亦購數瓶與其如法吞服一兩月後不獨舊疾祛除且能體壯

受孕果於今年四月產一男丁體亦肥美由其乳汁有力也信平貴藥局紅色補丸有補弱益強之功真濟世靈藥用之二人無不效也無以鳴謝特囑室人沈氏映有一件寄送貴局為誌

報端以告天下之同病者知所問津焉

曾原士大醫生紅色補丸不分男女老幼功力相同曾經醫治血虧氣衰腦筋衰疲少年虧傷

胃不消化 瘋濕骨痛 皮膚諸恙 山嵐瘴瘧 等症是也凡經售四藥者均有出售或直向星架坡土庫街韋廉士大醫生藥局函購每一瓶叻銀一元五角每六瓶叻銀八元郵費在內

奉送小書為婦科衛生所必需也 書名曰忠告婦女內科衛生要道如欲索取只須寄一明信片詳寫姓名住址寄至以上所列地址原裝奉送一本可也

韋廉士大醫生紅色補丸



神州金銀眼鏡

英一千九百十八年八月十四號

神州藥房謹啓

本藥房新到各種金銀眼鏡(金旁)鋼眼鏡適合華人鼻樑以及遠近深淺通明各色晶片白照藍綠無不具備不論遠視近視老幼之眼必按西法精驗眼光配以相當之鏡與別家之質然授鏡光線不適者大有害厘千里之別凡眼目酸昏多淚羞明不能視久視昏花即爲眼病之徵宜早考驗配鏡以免日久愈難醫者請到小坡忽美芝律門牌三百零三號可也

款式價目太
多未能盡錄

神州藥房

ANGLO-CHINESE DISPENSARY LTD.

(Incorporated in Singapore)

303 NORTH BRIDGE ROAD SINGAPORE.

小坡電車大馬路忽美芝律三百零三號
電話九百一十八號

經售藥品
粧飾用品
金銀眼鏡
外科器具
家用良藥
貨真價廉

星架坡 松柏街 第七號

衛安公司

統治遠年近日花柳傳染結毒五淋白濁疳疔瘡口瘡
瘰癧除根由大小便通去絕無根株永不復發真藥也

止痛日珍珠丸
赤白濁淋初起白濁黃濁
赤白濁淋初起白濁黃濁
赤白濁淋初起白濁黃濁

立止久固眞丹
止癆分清培元固腎確有奇效



世濟新
氣痛靈丹
東華電版

此丸專治婦女月經不調經前腹痛赤白帶下白淫經閉不通山崩漏胎動不安胎前產後諸症服之如神

此丸專治婦女月經不調經前腹痛赤白帶下白淫經閉不通山崩漏胎動不安胎前產後諸症服之如神

統治婦科百病
女界護身丸

此丸專治婦女月經不調經前腹痛赤白帶下白淫經閉不通山崩漏胎動不安胎前產後諸症服之如神

嬰兒之寶貴所汝



嬰兒之最正當之食料爲母乳母乳之乳汁但無
嬰兒之最正當之食料爲母乳母乳之乳汁但無
嬰兒之最正當之食料爲母乳母乳之乳汁但無

加勒蘇(Glaxo)粉係特別製造以供給各熱帶地方之銷場所有罐頭皆不能透入空氣又以紅字封裝其餘各種裝式皆不適於熱地之用故當一律謝辭購用此佈

Meas's Anglo Siam Corporation
117 to 121, Market Street, SINGAPORE.

英一千九百二十年三月十九號

色特之乳牛製精淘尼



SOLE AGENTS

Singapore Cold Storage Company, Limited. Straits Settlements & F. M. S.

此牛奶粉乃小嬰孩最良之食品極其清潔合用
兒童若能服用之日久自然體健聰明性情活潑此粉可使肉實骨強而不生過量之脂肪方肉旁
此粉極爲安全牛奶是其重要成分
沖食而無生牛乳傳染各種危險症之虞此粉才色爲嬰兒之最良食品即小孩之患肚瀉霍亂及其可
症者用之于其病情亦極有益東亞南方之降無厭大歐人之店此者往往感安島來熱症用之亦常有
效故屢有來電道謝者 此物價極相宜 此粉用錫罐密封不虞潮濕分一磅庄及半磅庄兩種各處藥房及雜貨店均有代售 欲知此粉用法須看一書函索即寄

英一千九百廿年八月廿號

十九續
壬

(二)舊道德是壓抑的。新道德是自由的。舊道德與新道德。最大分別之點。即舊道德是壓抑的。而新道德是自由之一點也。舊道德。若君臣之倫。父子之倫。夫婦之倫。皆無對等關係。而以強者支配弱者爲道德也。故其尊重父道。則蔑視爲子者之人格。而操縱其生死驅奪之自由。尊重夫道。則蔑視爲婦者之人格。而以權力威嚇剝奪其行動。其所謂道德皆壓抑的道德也。其殉守節。歷史上之紀載稱頌。無非激揚滅削對等者之自由。而使之陷於沉沉欲死爲無生氣之途也。從舊道德演化之歷史觀之。是許多清涼悲哀苦悶抑鬱等會台之結晶體。印度人身之微提。(殉節)其剝奪人類之自由。莫此若也。此種習慣制度之惡果。是今人墮之淵。而永不可超拔也。新道德是重自由的。凡舊時代壓抑之倫理道德。皆當屏棄。而一以正當之法則。納于自由之軌道中。而尊重道德也。蓋自由的道德。是尊重人類之自由以發展其智識能力。以奉行道德。無勉強。無壓抑。如此之道德。爲可貴之道德。易言之。舊道德是非人的道德。而新道德。是人的道德也。(三)舊道德是重個人的。新道德是重社會的。舊道德是重個人之克己復禮。皆以個人性行之改善爲目標。高人隱士致力於一己道德之修善。以成其理想之生活。一達斯的。自以爲道德之完人。而爲人世之所當師法者也。窮則獨善其身。爲舊道德修爲之張本。其所謂道德。不外一利己之道德。除此以外。皆非其所汲汲者。新道德則不然。新道德非注重個人的。而注重社會的。惟注重社會。則必發達其社會性。以利他爲主義。提起服務之精神。實行互助。勇以服務。爲新道德修爲之張本。能爲是者方可爲道德之完人。而不拘拘于個人一己隱修之性行爲標準者。舊時代孜孜於孤獨生活。故其道德一孤獨的道德也。新時代爲共同生活。故其道德是注重共同生活之道德也。共同生活各盡人力以取人事所需。凡取所需適其欲以侵犯他人者。皆不道德也。凡取所需而不盡人力以事生活者。亦不道德也。故互助主義。爲新道德之標準。克魯包特令於其互助論中。發表其道德思想之意義。有曰。人類欲作社會。新的組織。以適應新的發達。未有不以互助爲基礎者。又曰。我人倫理進步之主要部分。是在互助而不在互競。(互競者傾向于個人性的。互助者傾向于社會性的。夫傾向于社會性的道德。誠新代之新道德也。舊道德是向個人方面發展的。故可謂爲自營之道德。新道德是向社會方面發展的。故可謂爲公共之道德。以上三端即不佞對於新道德。與舊道德之分別也。

未完

△金開源

（長春生）

金開源。同族。家貧少孤。母苦守水糲。育子成。娶婦某氏。性悍。進門視姑如無物。金亦不加可否。嗣令暴富。以爲婦禍所致。由是准婦之命。是聽。視母同陌路矣。婦肆虐益甚。役姑若婢僕。稍違意。輒辱罵。詈罵之語甚奇特。不曰橫骨門心。卽曰死變紅毛豬。蓋藉爲同教之深惡物。非如斯之厲。似不足以觀其憤者。後金母病臥。婦不與飲食。一夜病渴甚。求水不得。自行下榻。仆地不起。婦聞之弗顧。金欲起視。婦急止之。曰。老乞婆故作此態以驚人耳。汝若起。是隨其計矣。可勿動。金隨止。胡晨起視。則久與人世長別矣。潦草葬之。逾年。婦生一子。三歲不能會。初尙以爲語遲。稍長始知爲啞子矣。繼產一女。通身漆黑。有毛盈寸。如豕然。惟留左半面部。尙與人同。金以爲不祥。欲棄之。婦不從。金自覺羞愧。無顏見親友。自經死。婦仍愛護如珍寶。今子女皆長成。賴金錢之力。各得婚配。准均無所出。亦孽報也。

◆入股聲明

啟者星架坡丹戎巴葛律門牌三百零一號品香茶店生理向係鄧五開設近因鄧五添設分棧不能兼顧願將該門牌三百零一號之店招股合作今有合成堂情允入股二面訂明加多合記二字營業茲辛酉年四月十九日刊佈告白限以一星期內所有從前鄧五經手貨項揭借各担保等項轉賴未清請新在此一星期內到來與鄧五理會清楚逾期不前者乃是自誤恐與新人無涉自後與街外往來要有品香合記圖章蓋印爲効先此聲明以免後論

辛酉年四月十九日

承股人合成堂
招股人鄧五 披箕

◆棧房招租

啟者敝有蘇蘇街厝門牌一百七十三號樓下一間及蓬芳林街(即名人閣仔)巷內厝門牌四十八號樓下樓一間招租如能合意者祈可移玉到老吧虱協昌內相商此佈

民國拾年五月廿日

協昌號披露

◆報失股票

啟者鄙人曾在南洋兄弟煙草公司做一股份其號數爲叻
字三百四十二號五月十七日往該公司領換股票詎納子
襟袋內僅爾遺失經往公司報告如有人執得此股票者作
爲廢帑特此佈告俾衆週知

民國十年五月十八號

歐陽財披露

華樂影戲

啟者本莊自開演以來，蒙諸君贊賞，因本莊所演各戲，頭均求備新奇，與之經畫，復時常更換，以博大觀。茲以凡經席目，所不遺，其妙於本班，又由歐洲寄到新戲多齣，故將舊已刻本概為更換，務使觀者眼界一新。諸君有見，祈早惠臨，幸勿視作煙雲之過，眼可也。

小坡大馬路
 頭場 七時半開演
 二幕

新奇笑畫
 布洛威城之生活 五幕

二場 九點半
 龍網案 第二二兩齣

愛情種別 五幕

英一千九百一十一年一月三號
 華樂影戲啟

戲影電池牙前廟公海太路萊三

敢者其有牙池大班電戲在於亞呂末實得力即
苦魯那實得力之處轉角戲園開演該處即人稱
為甘公加傳者戲園之內陳設合宜風扇電燈均
皆足備所有看戲之場遊息之所莫不妥為安置
並可隨意呼用茶點任人所擇豐儉不拘茲將本
晚所演各齣人意見明列於左

頭場七點半鐘開演

偽言成債 五幕
談諧 二幕

二場九點半鐘開演

盜俠 第八七兩齣
幾成婚約 五幕

英一千九百二十年正月五號

雅也映戲班主人端啟

中國製造

慶豐

著名藥品

瑞昌

鸚鵡標萬應通治水

定價 大瓶 三角
小瓶 壹角

理代經洋商
金德 廣益 瑞昌 會豐 廣商

此通治水能治諸般頑惡癬疾及
雀班黑點暗瘡汗斑乾濕疥癩各
種皮膚痕癢等症或發現紅點頭
上刺刺諸患一經塗抹各患悉除
用法先用香梘洗淨患處後用新毛筆蘸
藥水搽之每日數次自然奏效
本行度聚靈效藥品早已馳名中外今特
用鸚鵡商標稟准註冊立案以杜冒效
諸君光顧請認鸚鵡商標為記庶不致誤

九皮膚癢之原因不外沾染污穢或感受風濕逆有微
生物埋伏于肉紋內傷約不辨斯時以沸水洗之
以藥水洗之而不除癢而憂延偏身或如疥或如癬或如
麻疥空即不寧此等癢之症治以猛藥無效治以緩藥
無濟幸特加意研究製出此止癢治癢之藥水不爛肉
不污衣每日用新毛筆蘸藥水搽六七次輕者一搽
治之有餘日久者亦不過三二搽即愈是效異常他名中
外今特採用鸚鵡商標別人不能冒效願者留意

鸚鵡標萬應通治水

香港 瑞昌西藥行總發行

The "ALMIGHTY" Liquor.
Excellent for the Treatment

of
Itch, Fecial Eruptions, Scabies, Ring Worms, Pityriasis, Freckles and other skin diseases.

MODE OF APPLICATION.

Before application, the affected part should be well washed with soap. Then apply with a clean brush over the outer circumference of the part gradually narrowing the circle till the centre is reached, several times a day. Scratched parts should not be touched, otherwise a further pain will be caused.

Not genuine unless the article bears the "PARROT" mark.

SUI CHEONG

41 & 43 Wing Lok Street, HONGKONG.

香港永樂街門牌四十一至四十三號

匯票行情一覽表

滙豐銀行貼牌	一百元貼銀行	十元五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	十元二五
滙汕頭兌現銀票	一百元貼銀行	三元
滙厦門銀行掛牌	一百元貼銀行	六元七五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	六員五
滙福州銀行兌現銀票	一百元貼銀行	五元五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	五元五
滙安南銀行掛牌	一百元銀行	十元五
銀行兌現銀票	一百元銀行	十元二五
銀行買理銀票	一百元銀行	十元
滙上海銀行掛牌	一百元值	六十七兩二五
銀行兌現銀票	一百元值	六十六兩七五
銀行買理銀票	一百元值	九十六大元
滙呂宋銀行掛牌	一百元值	一百元五
期票三十天兌	一百員值	八十一元
滙暹羅銀行掛牌	一百員值	八十三元
滙仰光銀行掛牌	一百員值	一百七十七盾七五
期票三十天兌	一百元值	一百七十九盾五
滙馬尼拉銀行掛牌	一百元值	一百七十七盾七五
期票三十天兌	一百元值	一百七十九盾五
滙高浪霧銀行掛牌	一百元值	一百七十九盾五
期票三十天兌	一百元值	四十五元五
滙紐約銀行掛牌	一百元值	四十七元六二五
期票三十天兌	一百元值	二司令三層一三一
滙雪梨銀行掛牌	一百元值	一百七十八盾
滙加吉打銀行掛牌	一百元值	一百八十盾
期票三十天兌	一百盾值	一百元
▲印度盾▼	一百盾值	一百七十八盾
滙望加錫銀行掛牌	一百盾值	一百八十盾
期票三十天兌	一百盾值	一百八十盾
滙檳榔嶼銀行掛牌	一百盾值	一百八十盾
▲紙字▼	一百盾值	一百八十盾
滙加勝吧銀行掛牌	一百盾值	一百八十盾
期票三十天兌	一百盾值	一百八十盾
▲爪哇盾▼	一百盾值	一百八十盾
滙泗水銀行掛牌	一百盾值	一百八十盾
期票三十天兌	一百盾值	一百八十盾
滙三吧龍銀行掛牌	一百盾值	一百八十盾
期票三十天兌	一百盾值	一百八十盾
滙倫敦現銀票(易申)	一百盾值	一百八十盾
期票三十天兌	一百盾值	一百八十盾
金葉每壹角	每元值	九十五元
金盾每個	每元值	十二元貳五
▲銀價市情	每元值	三十四兩六二五
首錫	每元值	八十九元五

△輪船入口

豐榮美	怡星	孟茂	順月睦	勿月睦	棉蘭沙衛	慶生隆	東隆	豐盛	獅勞	豐和興	豐律	文利	順利	茂盛	仲盛	甘巴美	萬智美	南洋	三時四士
往香港船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	往香港船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	由坤甸
厦門	由仰光	由安南	由詩洞	由北干峇勞	由日里	由麻坡	株巴葛	厦門	由檳城	由丁加奴	由德興海	浮羅宜	吉里汶	甘嗎挽	三寶龍	由安順	由峇眼	汕頭	由坤甸
廿九到	廿九到	廿九到	廿八到	廿六到	廿六到	廿六到	廿六到	廿六到	廿六到	廿五到	廿五到	廿五到	廿五到	廿五到	廿五到	廿五到	廿五到	廿五到	廿五到
汕頭	協榮茂	通合號	廣順美	和益公司	捷豐號	實得力洋行	和益公司	汕頭	實得力洋行	瑞豐盛	和豐公司	張順美	開源行	瑞榮茂	協榮茂	實得力洋行	恒利號	祥和號	萬且弟利士

▲輪船出口

萬和元	喜美	福裕	海防	豐吉	棉沙	白蠟	順生	亞士	峇叻	茂盛	龜嶼	坤豐	打里	新及
輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船
吉龍	望加	望加	麻六	麻六	麻六	麻六	麻六	丁加	甘嗎	甘嗎	巨港	巨港	占邊	占邊
輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船
下午四點	下午三點	上午十點	下午四點	下午三點	下午三點	下午三點	下午二點	下午二點	下午二點	下午二點	下午一點	上午十點	上午九點	上午九點
往泗水	坡德申	實叻班讓	往安南	往麻坡	往棉蘭	吉龍港口	往麻坡	基里低	豐盛港	豐盛港	砂撈越	往坤甸	高浪務	往沙峇
廣元記	實得力洋行	成美號	通合號	和豐公司	德示必洋行	順局公司	實得力洋行	實得力洋行	恒利號	瑞豐盛	順發號	同發公司	開行	遮旦弟利士

○各貨行情一覽表

巨港島椒上	又上	老律島椒上	又 有	砂撈越白椒上	又 有	柔佛島椒上	又 中	坤甸白島上	又 有	文島白椒上	本坡島椒上	又 有	三發椒上	又 有	一號椰干	二號椰干	三號椰干	叻坡碩莪粉上	又 有	越坡碩莪粉上	又 中	納閣碩莪粉上	中 粒	幼 粉	幼 丕	白蠟乳 一號	煙花乳 一號	煙花乳 二號	吧那蘇 庄上	煙花 三號		
一十四元	一十二元	一十四元	一十一元	三十三元	一十三元五	一十一元	一十五元	一十三元五	三十五元	一十三元	三十元一五	一十五元五	一十五元五	一十四元五	一十二元	十元七五	十元	四元八七五	三元九五	四元一二五	三元九五	三元九角	六元	八元五	五元五	二角五占半	二角四占	一角五占	一角五占	一角五占		
二號 光片	吉隆 江沙	綠塔白片 每磅	坤甸半兒雞冬上	又 有	砂撈越兒雞冬上	又 有	白港冬半兒上	一號 水牛皮每担	二號 水牛皮每担	一號 赤牛皮每担	二號 赤牛皮每担	一號 鹿皮每担	二號 鹿皮每担	水牛角每支三磅每担	一號 赤甘蜜開價	二號 赤甘蜜開價	烏甘蜜行開價	又 甘蜜土庫出	廿二號粗花糖每担	二六號粗花糖每担	四十四號幼花糖每担	本坡和豐糖油小罐	又 舊 珍 庄	本坡大興土油每箱	什標土油每箱	日標土油每箱	箭標土油每箱	虎標土油每箱	鹿標土油每箱	王帽土油每箱	龍標土油每箱	筒箱標土油每
一角六占半	一角一占半	一角	六元貳五	五元二五	七元	六元七五	十六元	三十八元	三十二元	十五元	四十元	七十元	六十元	十三元	一十四元	一十三元	十元五	九元	十九元五	十八元五	二十元五	二十五元	二十二元	七元五	六元一角半	六元二五	六元四角半	六元三角	六元半	六元二角半	六元四角半	六元四角

HAMS Pineapple Brand

招 此波蘿火腿為星洲及三四州府市上所售最著名之食品價格公平氣味清香久為購嘗者所贊許本號欲食商店均有出售諸君一試便知其之物好惡也



號四月十年十二百九千一英
白司公限有廠製人理代一唯叻石
SOLE AGENTS
Singapore Cold Storage Company, Limited
Straits Settlements & F. M. S.



芳美紅芬廣告

居今日商戰之時代非振興國貨不足以挽外溢之利權非將國貨選擇精良又不足以投同胞之所好本號有鑒乎此特由祖國辦來精製紅芬以消售於南洋羣島此烟分鵝標虎標兩種係選上等烟葉製成氣味備極清香可消瘴除煩確為有益衛生之上品且物既美而價亦廉愛國同胞請嘗試之便知鄙言之不謬也

中華民國十年三月七日
吉寧街門牌九十八號
芳美號總發售處謹啓

保 益 腎 丸

子精虧劣水虛寒若不設法及早療治極其弊必致有絕嗣之患并且妨及健康可知人當以補腎為義務不可效俗子凡夫昧於學只將不產之罪委諸妻妾更有迷信宗教者竟將此事委諸命運二者之愚昧實可謂異途同歸也本醫生製造此丸端治頭暈眼花夜不安眠精神疲乏難忍耐力夜多小便尿後反寢不成寐滿因精神萎之故而成一種怨天尤人厭世欲死毫無生氣人痛孰甚焉患上列病者能連服此日決數增補活潑精神矣

經理處石大馬路會豐商店

分能中法藥房 金保會豐商店
埃羅會豐商店 太平會豐商店
棉蘭中法藥房 吉隆坡中法藥房

民國八年五月二日

強腎藥精

此藥精有養精固精秘精強精之力廣嗣延年強種益腎之功為養身補身愛身惜身之品其功力在乎收束其元氣關健其精血使其立於牢固不拔之地以待後用與市上所售之補腎藥加有十虎九牛之力五百倍之功凡患性慾過度虛損虧用腦太過腰膝疼痛四肢無力等症連服此藥七天之內即大見功效誠補腎藥之最大力者也

民國十年二月五號

仙丹

夫和世之不能名聞其實者不多以聞本公司之仙丹能治百病無病服之可以防患于無形有病服之可以立回春救云云名聞其實也我邦人士請嘗試之便知言之不謬也

主治：中暑、中寒、時疫、急痧、嘔吐、胃痛、肚痛、傷食、水瀉、氣鬱、赤痢、白痢、口乾、口臭、暈浪、酒醉、惡心、昏倒、氣逆、嘔悶、頭痛

總代理：廣福成發行所
叻 石大馬路 廣福成發行所
中 暹羅牌五九製藥公司啓

民國九年八月十一號

華僑保險有限公司
The Overseas Assurance Corporation, Limited.

本公司專營火燭電車修險事業取格外從廉賠償極為快捷

各界光顧仰祈移玉到本公司接洽無任歡迎之至

董事：林文慶、林義順、林推遷、陳思源、黃兆珪、陳延謙、李邦聲、楊萬慶、殷雪村、黃奕寅、余應琳、曾江、王馨芳、王文達、蔡寶松

本公司營業地點在吉甯士得力鍾坤成公司樓上

民國九年七月十三日 司理陳有齊啓

石大馬路 會豐商店 金保會豐商店 太平會豐商店 棉蘭中法藥房 吉隆坡中法藥房

(請看虎標萬金油中外馳名用過者知)
(未用過者買一罐來用若不用效原銀奉還)

註冊商標別人不得冒用

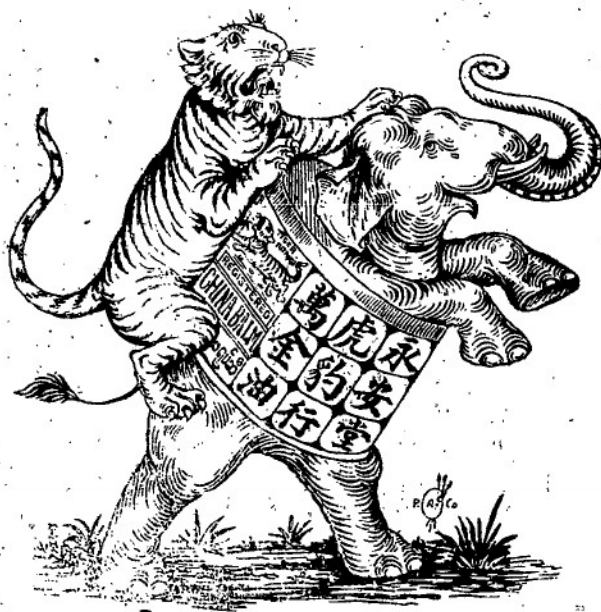


頂上青鷹暹米再到叻中

啟者本棧火礱所出之一號之青鷹標米向來行銷各地咸推為各庄白米之冠雖自前年歲歉不登叻地米糧尤為欠缺坡政府為重國民食起見故將米市暫由政府督辦得以維持是以本庄米石遂久未辦到叻中茲以新穀既升叻中政府亦已定期將米市貿易之權交回商人自辦而敝棧遂得與諸君再為相見欣慰之意何可言宣茲本號已選配最上等之青鷹標米載至叻中仍照前規由十八里吳祥和一家經理此等上米係選淨粉而施名穀製成較諸往年來叻者更加潔實則選故其香味等等一切尤勝於前 諸君有欲採辦者請至吳祥和號相商自能妥洽特此通告即請公安

民國十年四月廿九日

暹京隆興棧謹啟



此油係用真虎標此平安油其效驗治男婦老少內科外科各症或揉或食均隨得宜無不神效決不誤事
有欲購者請認明虎標為記以免誤購
△內科主治▽
傷風咳嗽 肚痛泄瀉 霍亂吐瀉 中風痰厥 時行瘟疫 痧脹腹痛 手足酸軟 山嵐瘴氣 行船暈車 消食百病

△外科主治▽
跌打損傷 湯火灼傷 蚊蟲咬傷 瘡癤腫毒 止血化痰 絞腸痧痛 牙痛耳痛 小兒疳積 以及一切等症常用此油百發百中藥以靈速
內科用法將此油取三五分沖茶飲或滾水送服
外科用法將油抹于患處
每日三四次其效立見
舖在仰光廣東大街門牌二百二十七號猛虎商標電話壹千三百三十一號 信箱五百二十六號

中外各埠藥店均有發兌
代售處 萬春和 余仁生 萬安堂 萬生堂 萬川棧 大號八角半 小號三角二
會豐店 永生堂 萬安和 萬春堂

民國九年九月三十號

永安堂虎標行主人胡文虎謹識

註冊商標



啟者本號青芝蘭一號大白米在暹特採頂上黃谷一律精淨所以出粵後米色光潔米身純雅而且落釜生香或粥或飯適口充腸與別不同荷蒙各界嘗試噴噴交稱推為獨一無二之玉粒茲特將青芝蘭圖同叻

英政府註冊存案以保商權而維營業准包內均夾青芝蘭標一張以杜他家不得魚目混珠影射牟利惠顧諸君請細認明庶不致誤也此佈
沽售處在吊橋頭馬車街中股
門牌三十九號高元發棧經理
中華民國十年五月廿三日 暹兩發利火礱啟 丑

新嘉坡值理長加十參羅 為曉諭事照得夜逾煙嘍列喜老狀師云云第一唐人各屬歷年方約十二七歲或二十八歲高五尺半身瘦皮白面長剪短頭髮前時在馬加沙葉振源號並在叻坡坡卑那美律門牌六百零六號開設充當司理人之職現因控他騙之罪為此出示通知諸色人等如知其下落者可即前來報知捉獲其人馬路公司願酬紅銀五千大元正決不食言此示
一千九百二十年利心十月八號
華庚申年十月二十九日

告白

啟者敝有厝屋一座在紅橋頭萬春園內又有地段並屋一處在烏橋頭律(即前時榮利源之染房是也) 諸君如有欲租者可到十八溪墘門牌七十九號陳生利號商議可也特此佈告
民國十年四月一日 陳生利謹告 卅

太原山遷墳修路之傳報

茲由工部局在大巴窰太原山修造寬闊車路凡在界線以內之墓俱有編號誌於五十六穴例應一律挖遷以重路政此傳知我王姓宗人宜速到山履勘定所親墓穴再到塚亭報號領便可雇工遷葬所需工費及檢骸等費本號當代傳求補償俟定每穴銀數若干當代照領發給幸勿疑慮由報日起限三禮拜止如有乏人認報之墓無論有無碑碣當由本號事選僱其善工匠購備鐵釘妥慎遷葬以遵憲法而慰宗魂仰各查照為盼
民國十年辛酉四月初五日 新嘉坡太原山董事公啟

INTERNATIONAL BANKING CORPORATION

萬國寶通銀行

本行辦理一切外匯兌銀業務
來往存款自五百元起至十萬元止利息二厘
二月期定期存款利息三厘
貴客辦理出入口貨物與本行交易時請到本行便知如欲與本行交易請到本行
一千九百十九年六月一號

Bahia	Buenos Aires	Calcutta	Canton	Cebu	Hankow	Harbin	Hongkong	Kobe	London	Lyons	Manila	Peking	Rangoon	San Francisco	Shanghai	Singapore	Tientsin	Yokohama
-------	--------------	----------	--------	------	--------	--------	----------	------	--------	-------	--------	--------	---------	---------------	----------	-----------	----------	----------

殺蟲一惟

菲立實得力吳兄弟公司 南橋路廣南盛公司
英一千九百二十一年二月九號



居室清潔誠為衛生之要素然若欲令居室清潔者除非購用殺傳染蟲之藥否則不能為功埃蘇魯藥水之殺蟲力甚強 每百加倫可造出三百加倫強猛之殺蟲藥水且售價相宜功用極大諸君光顧請向於下各號取為禱

中街一百零二號興發公司
中街五十八五十九號萬利安公司

保登氏

麥芽牛乳
麥芽牛乳
麥芽牛乳

全球莫比



保登氏

麥芽牛乳
麥芽牛乳
麥芽牛乳

全球莫比

此藥兼用
見必需之滋
養料而製成
能令嬰兒身
強健實全球
無比之品也
有嬰兒者盍
一試之各店
均有寄售



司公弟兄尼干
CONNEL BROS., CO.



及國中普銷乳此為

一唯之埠各洋南

號九月十年七十七日九千一英

飛鷹標

飛鷹標

The United Glass Bottle

Manufacturers Ltd

LONDON

THE UNION TRADING COY

ROBINSON ROAD SINGAPORE



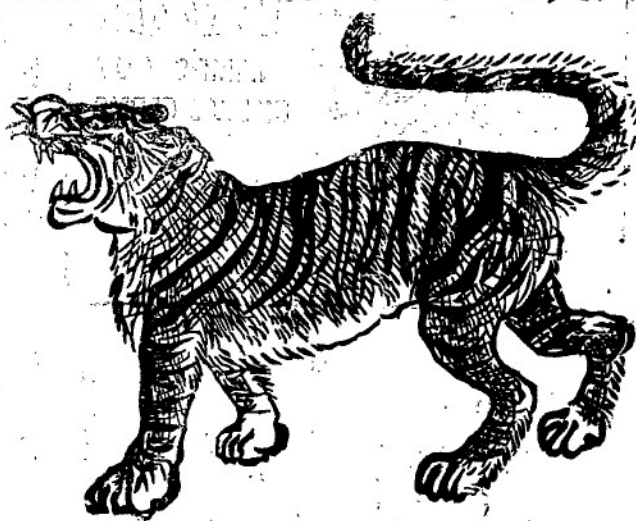
英國製造 聯合有限公司
玻璃磚廠
專辦各種玻璃磚瓦
特別汽水樽等件

號一月二年九十百九千一英

行洋隆美處理代總

大馬路 會豐商店

服自來血有力如虎



人生天地間 亦一有機體動物也 在萬物中 秉性為獨靈 而機體之勞動 心思之運用 操持之辛勞 亦因而獨繁 不知精神有限 取之易窮 用之易盡 若非得根本上之補助 勢必求過於供 日久演成疲弱不振之狀 至此而始求醫服藥 固已晚矣 嗟我中國 弱種之傳 實基乎此 處英雄造時勢之世界 試問諸君以有用之身軀 不自保養 為天下蒼生造福 此心安乎 衛生家之言曰 保養身軀之法 不在已病 而在未病 誠哉其所見之遠且大也

自來血 效驗最著 經譽最廣之補血良藥 凡面黃肌 胃呆脾虛 頭昏目眩 四肢乏力 腰骨痠痛 精神萎靡 遺精夢洩 神倦力疲 婦女血虛 赤白帶下 經期錯亂 子宮力乏 生育稀少 服之無不立見奇功 今無以名之 名之曰有力如虎 諸君請速試服之 方知言之不謬也 自來血價目 每小瓶洋一元二角 每打洋十二元 每大瓶洋二元 每打洋二十元

總發行所上海四馬路五洲大藥房

民國十年二月二號

建珍紅烟

◆建珍紅烟價目廣告
本號製造名烟概自選辦正地葉加工督造歷有多年其物色之佳氣味之美清香醇厚遠近尋常向已暢銷泗水巴城等處深荷紳商各界倍加欣賞今為擴張起見故在星洲添設批發行所惟恐遐邇未克週知特刊報章以招徠

本坡現在沽出價目列左

- 建珍大包 每百斤一百包 紅烟每箱沽銀五十八元
- 建珍中包 每百斤一百包 紅烟每箱沽銀五十八元
- 建珍小包 每百斤一百包 紅烟每箱沽銀六十元
- 外埠現在沽出價目列左 酌項採辦自運
- 建珍大包 每百斤一百包 紅烟每箱沽銀五十二元
- 建珍中包 每百斤一百包 紅烟每箱沽銀五十二元
- 建珍小包 每百斤一百包 紅烟每箱沽銀五十四元

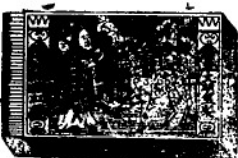
總發行星洲衣箱街門牌五十一號建珍公司謹啟

熱心諸君 興土貨

買真正中國火柴

每箱二百四一包

價甚相宜以廣招徠



廣州城西彩虹橋文明路各處火柴向銷廣闊得蒙各內地近以粵桂軍事紛擾交通存貨少且素仰僑胞熱心土貨故特來叻專辦小號代運諸君子倘有欲購者請向各埠調查便知貨真價實矣小號兼賣巧明肥皂各等火柴中國什貨寶生油白糖麵粉茶葉藥料諸君光顧極表歡迎

星加坡馬交街門牌四十二號 電話二二三六 怡盛隆號廣告

本號紅烟創辦已六十餘年 承祖傳秘法配製宜能 辟瘴除痰有益衛生且香純 味厚與別家迥殊向荷 胞嘉許稱為市上之冠而亦 國貨之特色者也如蒙 顧格外歡迎

即日新計生本埠沽出價列

- 廣恒大包 每百斤一百包 紅烟每箱沽銀七十五元
- 廣恒細包 每百斤一百包 紅烟每箱沽銀七十七元
- 恒發大包 每百斤一百包 紅烟每箱沽銀四十一元
- 恒發細包 每百斤一百包 紅烟每箱沽銀四十三元
- 廣恒生大包 每百斤一百包 紅烟每箱沽銀三十九元
- 廣恒生細包 每百斤一百包 紅烟每箱沽銀四十一元
- 廣恒大包 每百斤一百包 紅烟每箱沽銀三十九元
- 廣恒細包 每百斤一百包 紅烟每箱沽銀四十一元
- 恒發大包 每百斤一百包 紅烟每箱沽銀三十七元
- 恒發細包 每百斤一百包 紅烟每箱沽銀三十九元

本號電話壹九五四 辛酉年肆月初一日 新嘉坡廣恒號朱樹銘謹啟

(平) (民) (國) (煙)

本號 設在本坡老爺官 對門門牌廿 二號現已僱工 修整另擇日開張

客籍平民黨社財政員啟

民國庚申年七月二十七日

CONNELL BROS. COMPANY

Raffles Chamber

SINGAPORE.

◁到運已乳牛 Libby's 卑立之國美▷

PAGEOL Energetic Urinary Antiseptic Cures.

招徠廣告



此哥羅比阿藥片係以最上好之藥材用新法製成專治尿管腐壞膀胱發炎腎熱花柳毒白濁火食管腫成等症且可立止各種毒苦強壯肌肉其功效之靈捷

久為醫用者所

稱許為患花

柳各病者之苦

海慈航也

惟一代理人都比亞兄弟公司

DOUBRE BROTHERS,
Sole Agents

英一千九百廿年一拾月拾九號

此種牛乳之成分含有百分九之牛油滋

養無匹取自保證諸君亦宜一試之乎

如其未也請一試也則自

其質味之精美不待本公司之贅言矣

英一千九百一十九年八月十三號

新加坡總代理 萊士占

士卸土庫街公利洋行謹白

◎騙財人同遭賭敗

△俘入那有不特出的道理
酒水兩 最近聞自光棍甲乙丙等三人。假謀公益及慈善名。招搖過市。手携捐條。路上蓋有八商號及華官圖章。查其圖章。均係造以爲取信於人之憑。並無知者多受其欺。高老龜實堪諷刺。被騙捐款有二三百盾。蓋其單到處口稱補助。而實無告。及無地托足者。故入其術而不覺。最後甲等再往過嶼。車安其賭場。不幸一敗無餘。相繼盡喪。乃垂頭喪氣而去。最可笑者。其乙曾向某君借用普通衫褲一付。自賭場敗歸。是夜身無一錢。真能得食。以濟費用。寄語各界注意彼等之假貨。竟敢受其欺也。

◎禁烟之先聲

(巴城消息) 雅片之爲害。盡人皆知。留政府總令島。通事人之烈。亦思步武各國設法除滅。近來各島鴉片。專賣局多已奉命撤裁。莫以漸進主義。達禁烟之目的。政府之鴉片專賣局設在各州縣者。巴達維亞境內。有六所。日惹八十五所。爲五十五所。馬士拉三十二所。爲四所。爲九十五所。蘇門答臘西岸沿海各地。由二十二所。爲十四所。峇厘龍田一百二十七所。爲九十所。蘇門答臘東部。由三百所。爲二百五十所。又烟局司事人。以新律之規定。不得以鴉片售與未成丁之兒童。或無准字之人。此外地方官。爲防止違禁。得與烟局司事商酌。訂定下列各條以限制之。(甲)在一定寺遇。每人不得購運至超過一定之量。(乙)有准字之人。不得至單內所指定以外之烟局購買鴉片。(丙)購買鴉片過多者。應設法取締之。據聞政府之不嚴厲手段。以行禁運者。因恐一般運鴉片者所逼。無而走險。由私運。故不如以寬柔之法。逐漸消滅云。

◎婚姻不良之慘禍

(巨港文據稿) 本中華商會會長君。君之姪婦。乃星川通運家長。石之公子。英俊少年。優于英文。平素醉心自由。唯處身家庭。未獲自由。此次被其父迫內巨港結婚。迄今廿一天。此少年竟脫離世界之死亡。聞其原因有三。(一)儀式學風來由。(二)拜無彩天公與木頭。(三)該新婦甚肥。稍一行動。則喘。嗚呼。以此大原因。被醉心自由之英俊少年。竟致波臣爲偶。寄語未結婚諸同胞。對於自身婚姻問題。必再三研究。庶免步其後塵矣。

◎養媳之風應除

有粵婦名牛媽者。前曾將其女送與某籍人爲童養媳。該女年紀漸長。近因不堪其姑之虐待。曾歸母家一

次。及後爲其姑。卒。不知如何。該女又復。伊始。始得脫身。聞非日。又因事。由其姑家。這一次之教訓。再不敢稍事收容。(訪員)昨日見該女在華民署中。想是求華民解決矣。

取者做學社演劇籌款向蒙 諸君賜助購券以助教育刻有示交該項者祈望在此一星期內交財政局員收領以完手續此佈
中華民國十年五月廿五號
南洋青年勵志學社夜學部學生演劇籌辦處啟

◆承頂聲明

啟者丹戎巴葛律門牌五十五號錦香號咖啡茶生意原係阿張清安二人經營茲因阿張清安志圖他往生意全盤頂與林外開來往未清賬項懇自登報日起至夏曆本月廿七日止明以免後論
民國十年五月廿四號
承頂人 林阿清 張清安 披露

◎看看奇異生物

啟者敝園現有各種奇異生物園者不可不往觀以廣識見本園除 一種奇物外
又有一頭四脚 雞門 又有一豬一頭兩手無脚
又有一豬一頭兩手一腳 又有一豬兩足
行動如人 又有一豬一頭兩手朝天無尾 又有
一豬一頭一腳 另 金山大野人 又有由外國
新到奇異犬一頭五脚連陰陽一尾雙門天
下獨一無二之怪物 另有從島怪物太多不能
每座收銀五占 如有僑胞百倍送回
在小坡維多利亞路對面演
民國十年五月廿三日 本園主人謹啟

PHILIP'S GREAT STRENGTH
叻食又戲馬六上里

聯里氏大馬戲公。最著名者也見者早已
公認其名之實。今又新到最有優劇本爲
且。聘有男技精技術之男女劇員十餘名
加入。演尤是令觀者服欲新眼。諸君
注意此演日期。交齊失此空前之好機
會也
● 地點 瓊州會館對面之大草場
● 分場 羅便臣鋼琴有限公司
● 價目 三元半 三元 二元 一元半
● 開演時間 日戲三時六分下午四時半
晚戲七時九分十五分鐘
英一千九百廿一年五月七號

福建

福州通信

△義務教育臨時會開會 省長公署令教育廳云。准教育部咨開。據實施義務教育研究會呈稱。本省以義務教育。各地方能否切實進行。其責任在各地。辦學人員對於此種學識。若非研究有素。則臨時措施。不足以資順利。而收實效。當於第二次聯合會議。提出討論議決。擬令各省區召集教育行政會議。或小學會議時。特開義務教育講習會。其講習之科目。注重於本國地方制度。各國地方制度。各國義務教育制度。學校經營。教育統計等類。所編講義稿。並應送部備核。以昭慎重等因。此呈請大部分別咨令各省區。教育行政長官。遵照辦理。以資進行等情。前來查義務教育。切實進行。關係所關甚重。為增進地方辦學人員學識。促進教育實施起見。事體關係重要。相應咨請貴署查照辦理。並隨時將講習稿送部備核等因。到署令行。仰該廳長遵照辦理云云。

△請防止械鬥 閩侯縣郭宅鄉順通。要高湖鄉鄭氏為婦。前此該婦欲身遠行。為順通所阻。不料該婦母族鄭福尼等。三十餘人。各手持利器。突到郭順通家。擄掠物件。並刃傷順通之弟。因之激動公憤。由該鄉紳士郭思聰等。聯請白湖李派派派派派。當經捕送高湖鄉七人在案。詎高湖鄉近路封鎖。適有郭宅鄉人來往。即行攔阻。該鄉紳民等。已聯合具呈省督廳。令禁止。以免械鬥云。

浦城通訊

△設中學 浦城縣知事袁世鍾。平日對於辦理教育。頗為認真。因該邑高等小學畢業生。日形發達。惟地處偏隅。交通不便。所以升學者。實居少數。實知事擬就縣立第一高等小學校舍。擴充設立中學一所。仍以前有小學附設其中。現已力籌款項辦理。一面呈請省教育廳核准云。

建甌通信

△土匪變為清鄉隊 建甌縣東鄉。年來有一小股土匪。約五十餘人。久為民害。徐鏡清團長。派派派派派。未能肅清。近乃召集各軍官。會議招撫。旋派沈參謀。長幹五。三連沈連長。世英。七連連長潘樹賓。軍需長希川。與商會會長鄧樹心。勸學所長徐慶雲。南醫院院長魏仲英。親赴東鄉。與匪首商議。仍舊管領。名爲清鄉隊。即以連長為隊長。於是凌率所部。排隊入城。駐建甌府學明倫堂。聞該匪招撫費。前該隊常年經費。議由建甌六邑丁糧。加抽抽費撥充。果爾六邑人民。又加一種負擔矣。

龍溪通信

△王女土之演說 安溪王立明女士。此次來漳。假座十字街。市報公司開演說大會。由龍溪學所函達各學校。前往聽講。計有演說兩天。人數極其擁擠。後至者無虛位。演說之初。由縣知事先致介紹。詞語頗係激昂。風俗。共和之進步。青年世界。注意于戒煙。戒酒。戒賭。三項。發揮盡致。聽演者均爲動容云。

石碼通信

△天花流行 石碼地自舊曆三月初以來。小孩之出天花者甚多。居民雖欲避種牛痘。往彼不及。以致天花與牛痘並出。目下業此者。多非曾習中西醫學之人。一遇天花牛痘並出之症。往往束手無策。貽害殊甚。庸醫誤人。豈淺鮮哉。

廈門通信

興辦所得稅用途

實業廳函。福州廈門總商會云。逕啟者。案奉農商部訓令開。此次興辦所得稅原案。議決儘先留撥爲國家教育經費。如有餘額。即作爲振興實業。保息之基金。嗣由財政部提議。以七成爲振興教育之用。三成爲振興實業之用。並經國務會議議決照辦。現時各方面對於此項稅。請求取消電文。紛至沓來。自庸未明用途。致生疑慮。關於教育經費之七成。業經主計部規定用途。並經布告各界一體週知在案。至實業三成用途。經本部會議同財政部擬議。宣布收支手續。此後如果收有成數。即撥歸國家銀行存儲。專爲法定各項實業保息基金之用。撥用之時。須先專案呈准。始得支付。並隨時通知各該當地商會知照。仍定期將收支數目。登報政府公報。以昭大信。業經國務會議議決照辦在案。此項收支手續。既經議決。自應切實履行。決不移作別用。期以取之於人民者。仍全數用之於人民。向與各界共體斯旨。消除疑慮。爲此令行該商會仰即遵照。轉飭所屬。一體知照。此令等因。奉此除分別函令外。相應函請查照此致。

訟費大起

審判廳所。有征收訟費各費。悉係依照部章。乃因經費支絀。對於傳票費。狀紙費。已逐層加價。而訟費如何。如四千以下。二千以上。原標三十八元。今加十二元共須四十八元。一般訴訟人。無不怨歎也。

北軍濫捕人民

禾山後埔社李某。日前與被北軍捕去。其家人查知。事爲陳某。以在番邦托帶箱物。謂被李家沉沒。在李家以中途被竊。但北軍非司法機關。何得越權私受民詞。逮捕人民。誠所不解也。

虛弱之人

健康壯強人使能片藥身補士醫爾賽蓋

凡精力缺乏之身體虛弱。皆應服爾賽蓋士補身藥片。因此藥片能醫治腹部以及腰腎諸症。故凡因患腹部腰腎各病而致於衰弱者。服此藥片之後。不特諸恙悉除。且能使人增進精神。補元氣。自然康健如初矣。

英國專治虛弱之保證書云
爾賽蓋士補身藥片。故知其確有恢復人身精力之功效。今特作此証書。以爲世之虛弱者告。

此藥曾經患者屢試屢驗。雖極其沉重之症。服之皆能立見神效。其主治各症如下：
神經衰弱 半身不遂 小兒疳疾 血虧萎頓
面黃肌瘦 夜不安睡 胃不消化 腹中積滯
腦昏頭痛 心驚悸跳 勞過度 精力衰敗
未老先衰 并能預防癆瘵熱等症。此藥片天下各處大藥房均有出售。

價目：大瓶一元四角 小瓶七角
凡購大瓶者格外相宜

星架坡維納氏西藥有限公司啟

爾賽蓋士大藥片

Dr. Cassel's Tablets
The famous British remedy for
Wasting Diseases, Nervous Exhaustion,
Indigestion, Insomnia, Pale Skin,
Nervous Debility, Kidney Complaints,
Anemia, Sleeplessness,
and every form of Run-down condition.

天之牌

本公司所製之「天之牌」各款葉捲煙。出世以來。深蒙同胞歡迎。實有求過於供。見更不惜工本。精益求精。特製五十枝庄上等天之牌。工作精良。烟味醇香。實駕乎舶來品之上。該烟現當出市之秋。特設贈券。倘能集存四份。携到發行所。換回上等天之牌一盒。以酬同胞愛護國貨之雅意。近更監製。枝枝包庄。大南針牌。其價廉味厚。誠非外貨所及。及愛國諸君。請嘗試之。

(注意：天之牌盒內。加設贈券。由五月一日起至七月三十一日止。期滿以前。請將券剪下。寄交發行所。或各埠分銷處。以便換取。此等機會。本坡各藥房均有發售。各埠分銷處。與發行所。均設於星架坡。與各埠。如有貴商。欲購此烟。請到發行所。或各埠分銷處。商議。無不歡迎。隨時答覆。

民國十年四月三拾號

總發行所 小坡美芝律 第五之九號 中 炎興煙草公司 啟

星架坡

香港 楊耀宗 馳名花柳聖藥

遷舖紀念
大贈品

◎◎諸君注意

搜毒丸 專治墮入骨痛癰瘻危重
各症藥到病除患解限日愈好經驗確實救世百
發百中此藥無害老幼服之藥力單捷明各症內
外月經不通安孕實食每樽二角

腎水 專治傷寒侵入筋骨寸步難移
男婦月經不調赤白帶下腰膝痠軟步履艱難走不上路
足身麻痺除毒未盡腫痛風濕屢醫不愈受膏傳
錄長中外內外各報醫界名流等症共醫萬愈第一
洋各埠 藥房均有代售

琥珀膏 此膏中外馳名外科聖藥專治
跌打損傷腫痛出血火灼燙傷刀傷刺傷
各等症貼之即愈每張一角五分

埋口散 此散中西妙藥製成專治外科
生肌止渴口鼻流血小兒疳積疔瘡各症
年各埠 藥房均有代售

除毒水 結治外科各症即搽即愈各毒
近皆 藥房均有代售

藥水 此藥水用破石化敷不論遠年
和近堅 藥房均有代售

不憂丸 端防護未來之毒初發可疑之
隊身 藥房均有代售

理腎丸 專治上等藥料監製大藥房部
衛生 藥房均有代售

氣元正良藥 每帖一元

本堂藥丸片茂苓隨處為君
命症 藥房均有代售

本堂藥丸片茂苓隨處為君
命症 藥房均有代售

會豐商店

石鹿怡太金
叻能保平保

總批發

日一初月元年申庚

本公司向辦中西各名家
良藥發行久蒙各界人士
真誠遠近馳名信用卓著
為營業永久起見遷舖在
柏林門牌七號開張大加擴
充圖發展搜羅全球著名
律生強種固本補益良藥徵
水美備以便僑胞賜顧際此
遷舖新張伊始特設大贈
以酬惠顧之美志至所贈之
物皆祖國產福州漆器足
金首飾名人字畫衛生香
香修飾用品之類皆珍可
貴重者伏祈早臨賜顧
歡迎

贈品時期 由四月十五日起
至四月廿九日止

出水發行皆物價格
克已不在贈品例內

星嘉坡 衛安公司謹識

中西名藥
遷往松柏街門牌第七號

衛安公司

星架坡大馬路

霍亂之病每起於倉猝最爲危急能於數句鐘之久誤入生命致延醫服藥往往有追莫及之散此藥乃家傳秘製良方專治霍亂病嘔肚痛抽筋四肢欲厥一切干瀉霍亂等症用生熟水或清茶開服此散一錢數分鐘久即能生效若重者連服二三錢可保全愈確有起死回生之功真乃救命之聖藥也



粵東老
手醫
生
馳名眼科
九散
光明散
每包
三角

爛頭爛肉等用重乾參三天全愈愈後升無痕疤洵外症之神藥也

救時普濟水乃本主人獨出其長以中西醫學研究能治百病選採中國上等藥材以妙法製煉而成專治數十種急重痧症四時感冒霍亂吐瀉腹痛等症藥到病除誠為唯一無二之聖藥也

四時感冒 急重痧症 山嵐瘴氣 中風中痰 風火牙痛 時症發熱 霍亂吐瀉 絞腸痧筋 胸膈氣滯 翻胃嘔吐 頭白痢症 風濕骨痛 霍亂吐瀉 絞腸痧筋 行船嘔吐 肚痛不止 迴身困倦 無名腫毒 傷風咳嗽 中暑發痧 小兒疳積 俱皆台服 凡赴外間 生之功効 救急以上各症均皆 經驗男女 小兒孕婦 俱皆台服 凡赴外間 生之功効 救急

扶危之藥也近有奸商運來假冒本中興救時普濟水偽造發售以圖射利害全權總代理發行各埠商號如有就近批辦者可至石叻怡保街門牌第七號衛安公司接洽方是水中興救時普濟水正貨也批發價格一律從廉如埠商號寄信採辦不拘多少無不歡迎

北政專治百病天

慎防假冒

救時普濟水

A black and white illustration of a man with a beard and a patterned robe, pointing his right index finger upwards towards the text '慎防假冒' (Beware of counterfeits).

(星)

本坡

吉麻坡劇：近又發生夥劫案二件：其一則發現於星板地加。其他一案則發現於烏魯賓伯：賊等均身懷各種利器云。

近來各貨低折。爲坡中入素所熟聞。無庸余之再贅也。昨夕九時許。余與友人路經某街某牛乳茶攤品茗。不料該伴爲惡至極。竟敢以不滿一匙之牛乳予人。甚至穢垢雜進。余謂現時各貨低折。譬此麵包餅乾白糖多折價。雖然牛乳並無大降。亦落有十不甲之符。係今仍賣每里五占。未免大不公道。不料該伴不特不領教。反以惡言相加。余以他不能以理化之。卽給價值與友携手而去。

國人某甲。因於三閱月間。以家務爭執。在南京街刺斃同籍人某乙之嫌疑。經數在杜城拘獲。解押來叻。於日昨在堂提訊云。

年方十九歲^〇。因將新生嬰兒。拋棄屋外。離爲一音甯人所見。報知差館。由六百二十七號一畫長前往着杜氏抱回嬰兒送往醫院去。後事如何。有聞再報。

前報叻產華人蘇某失信牛乳公司之牛乳多箱。差拘於案一節。茲悉昨午經府訊畢。判入獄六禮拜。

◎被劫報緝

昨晚八點鐘。牛車水大馬路門牌一百三十九號。粵婦沈亞枝。以製造油糰及白糖羔發售爲業。被華人六名。闖入屋內。初去金飾及現銀。共值五百二十七元。經報捕房請緝云。

◎黔驢技窮的記者

（伏爾生稿）這同國內學生來的電文。我們今日住了居留政府的勢力範圍。況且又是此間的條例事幹。你們不能夠全文登出。都是狹窄你們的一片飯碗的苦心罷。

然則你前天登的敵碑罪惡。不登出來還好。登出來就是你們的本質了。故我將此個頭銜賜過你。和你架在頭上。。懂得是你的本來面目呢。我今教你不要胡亂

你拿到這個（勢力壓制）的晉陞。

國學生會的責任，却拿這個口來籌責。做個閻葫蘆，是不是學生所托非人嗎？

唉！阿媽。無恥妖報和迷途挑撥的話，是你的哈囉。

肚子挖空裏。還拿不出甚麼來。

◎亞青爾真不知醜矣 (記者)
 亞青：爾真不知醜矣。爾與我報開舉職是因選舉總統
 合法與非法問題。試問我報所曾汝之總統係屬非法之

汝報能一一辯駁之否。我報其

明指民黨。汝報爲之強辯。我報經再四斥駁。汝能再辯否。汝不要因此大陳炯明辭兼職之呈文。被我報駁。至汝辯無可辯。汝就要仰身。反謂人變了一個問題：

被汝報駁了。却又無答覆也。

辨。又被我報斥嚴之種種理由。據實駁來。我予備筆
以快。斷不容汝之御身。謂此非屬正當的辯論也。

會長杜慶存先生

築正式會所校舍并言

世之心。行孔子已立立人之旨。挽狂瀾於既倒。扶大
廈之將傾。無宗教之分。無黨派之別。自大總統以至
平民。無不爲會員。每案政府。而不干涉政治。時爲

石。其關係祖國之興亡不綦大哉。去秋開全國廿五週大紀念會于天津。南方軍府。北方政府。及各省文武官員莫不一致祝賀擁護。公舉黎前總統元洪爲會長。司總會使員以萬計。甚至歐美各國帝王總統。亦均先後馳電祝賀。則其隆重爲何如。自非尋常教育所可同日而語也。實而言之。徵特中國之事。且亦世界之事也。今因汕頭正式會所之資建築。公舉本會正會長杜慶存先生。爲出洋籌捐員。杜先生急於公義。不辭勞怨。北走燕雲。南馳百粵。蒙蒙前總統特則歡迎。竭力提倡。至南北政府。及中外諸英。莫不一題詞嘉忱。捐款助。祝其成功。所望海外僑胞。樂解仁囊。成茲美舉。祖邦學子。受益良多。聞里青年。均拜嘉賜。有厚望焉。

(一)本會擬募資十五萬^〇以購適宜地址^〇建築正式會所校舍。閱書報社。遊戲室。體操場。彈只台。游泳池。并宿舍公園^〇與一切完備之組織。存者儲存銀行^〇以作正當經費。

(二)凡捐款諸公均照白銜勒牌紀念。以垂不朽。或留放大玉照于本會。或製電版以廣印冊本。并請大總統及諸名流題詞褒獎。廣寄中外。以爲道德之檢揚。一俟事竣。俱由全體職員開會公決之。

(三)凡爲本會募款進行事竭力贊助。均留玉照以表紀念。并發觀感。或應特別贈品。或具隆重紀念。一俟事竣。由全國協會資本會全體職員開會公決之。

(四)捐款結束追會長返國時。卽照白銜一一登報鳴謝。并發行第一次數信錄。

(五) 本會募欸正式收據有三角旗幟于中。兩旁掛以五色國旗。并繫前總統題贈當仁不讓四字。署名入爲本會正會長杜景祺先生。暨財政部司庫員林俊良先生。中西文具備。

(六) 臨時財政員俱由各處公舉正當人士擔任代收酒寄本會司庫員。

(七) 如送正式收據用罄時本會會長及臨時財政員俱得暫給收據。俟彙齊再換正式收據。

(八) 如有善士捐助本會建築費五萬元以上者。本會爲建銅像一座于會內重要地點。并請大總統及全國青年會同人題詞褒揚永垂不朽。

海外迴國贊成員因限于篇幅不能將題詞新榮銜一一登載讀者亮焉。

一等寶星大英國派駐英屬南洋每快殖民部總督兼方軍

總督府秘書官奧斯文(署名)
一等文官大英國派駐星嘉坡華民政務司夏維大人祝詞
予深祝祚景祺學士對茲建築青年會善舉早慶功成于新

(仙) (巴) (州) (減) (沽) (平) (物) (貨)

啟者敝公司 昨歲因歐美
貨物來源短少故對于
諸君採辦未能照單供
足深為抱歉現各款紙
墨貨物（如各款白紙
色紙兵紙包物紙印件
油墨寫字墨水畫則布
圖畫紙各款文房用品）
及各款洋貨陸續付到
特減價三十巴仙平沽
一月（由四月十五號
起至五月十五號止）
以酬 惠顧諸君之雅
意特此奉聞并祈
荃照
再者茲因新辦部不
日印就發出故將平
沽期限展至六月 拾五
號

林義順	陳敬賢	謝文進	伍煥	張永福
郭廣德	陳南松	許應魂	陳樹南	
古文慶	余禮猷	楊夢雨	徐開興	歐陽祺
鄭敦行	陳鏡秋	張季允	嚴子韻	賈文瀾
黃江生	游萃農	葉李殊		
小亞新報朱茂山	酒濱日報關希麟	荷蘭文科學士友		
荷蘭官里加和得士	陳煥然	吳公輔	廖清雲	

▲祖國題詞贊成員
孫中山 徐世昌 陳炯明 唐紹儀 汪精衛
戴天仇 王雨若 黃鳳綸 吳貫因 吳佐嗣
潘樹聲 蔡公時 曾習經 陳萍影 陳光瀛
許唯心 林勳儒 上海競雄女學校校長徐自華
陳去病 浙江崇德女學校校長後福華

更正昨悞

昨昨誤然君再斥乖吾并敬閱者之稿。第二十六行新圖九行。離欲不昧句。誅字悞作詰。特此正之。

中學定期復選新任校董

本校準於六月十五號復選新任校董為之職。茲將福建幫三本榜應舉名額及各校現任總理尚未照報者祈於六月七號以前趕報以便籌備一切幸勿再延為感。
民國十年五月三十一號 新嘉坡南洋華僑中學校公啓

